



Conseil économique et social

Distr. générale
2 août 2011
Français
Original: anglais

Commission économique pour l'Europe

Comité des transports intérieurs

Groupe de travail des transports par voie navigable

Cinquante-cinquième session

Genève, 12-14 octobre 2011

Point 11 de l'ordre du jour provisoire

Programme de travail, évaluation biennale et cahier des charges

Mandat du Groupe de travail des transports par voie navigable

Note du secrétariat

I. Mandat

1. En vertu des Directives aux fins de l'établissement et du fonctionnement de groupes de travail sous l'égide de la CEE, chaque groupe de travail élabore son mandat, qui doit être adopté par le comité sectoriel dont il relève (ECE/EX/1, par. 3 a)).
2. Conformément à ces directives, le Groupe de travail des transports par voie navigable (SC.3) souhaitera peut-être examiner et adopter son mandat en se fondant sur le projet élaboré par le secrétariat.
3. Ce projet repose essentiellement sur le programme de travail du Groupe de travail des transports par voie navigable pour 2010-2014 et sur les principales réalisations escomptées et les indicateurs de succès pour la période 2010-2011, tels qu'ils ont été adoptés par le Groupe de travail à sa cinquante-troisième session en octobre 2009 (ECE/TRANS/SC.3/183, par. 31) et approuvés par le Comité des transports intérieurs à sa soixante-douzième session, tenue du 23 au 25 février 2010 (ECE/TRANS/2010/8).

II. Mandat du Groupe de travail des transports par voie navigable

4. Le Groupe de travail des transports par voie navigable et son organe subsidiaire, le Groupe de travail de l'unification des prescriptions techniques et de sécurité en navigation intérieure (SC.3/WP.3), agissent dans le respect des principes des Nations Unies et de la

Commission économique pour l'Europe (CEE), sous la supervision générale du Comité des transports intérieurs et conformément au mandat de la CEE (E/ECE/778/Rev.4).

5. Le Groupe de travail des transports par voie navigable s'acquitte de ses tâches conformément aux Directives aux fins de l'établissement et du fonctionnement de groupes de travail sous l'égide de la CEE, telles qu'elles ont été approuvées par le Comité exécutif de la CEE à sa quatre réunion, le 14 juillet 2006 (ECE/EX/1). Ces Directives définissent le statut et les caractéristiques du Groupe de travail, y compris son mandat et sa prolongation, qui devraient faire l'objet d'un examen tous les cinq ans, sa composition et les membres de son bureau, ses méthodes de travail, ainsi que son secrétariat, qui est assuré par la Division des transports de la CEE.

6. Conformément à l'objectif du sous-programme de la CEE consacré aux transports, qui est de faciliter les mouvements internationaux de personnes et de marchandises par les moyens de transport terrestres et porter la sûreté, la protection de l'environnement, l'efficacité énergétique et la sécurité des transports à des niveaux qui contribuent véritablement à la viabilité des transports, le SC.3, secondé, lorsque de besoin, par le SC.3/WP.3, est chargé d'entreprendre les activités suivantes:

1. *Organisation d'une concertation politique paneuropéenne sur les questions liées au transport par voie navigable:*

a) Servir de cadre, général et représentatif, à un échange de données d'expérience et à une confrontation des meilleures pratiques et fournir des orientations sur la façon de régler les problèmes liés au développement du transport par voie navigable;

b) Réaliser des études sur la situation et les tendances de la navigation intérieure, afin de fournir aux gouvernements des renseignements et des données de base actualisés concernant ce mode de transport;

c) Publier régulièrement des documents directifs (livres blancs, inventaires des obstacles, etc.) sur le transport par voie navigable afin de mieux informer le public sur les avantages du transport par voie navigable et les problèmes qu'il rencontre.

2. *Promotion du développement coordonné des infrastructures fluviales:*

a) Surveiller la mise en œuvre de l'Accord européen sur les grandes voies navigables d'importance internationale (AGN), adopter des amendements aux listes relatives aux voies navigables, aux ports et à leurs caractéristiques techniques, telles qu'elles figurent dans les annexes de l'Accord AGN, et élaborer des propositions visant à étoffer cet accord;

b) Tenir à jour l'Inventaire des normes et paramètres principaux du réseau des voies navigables («Livre bleu» de la CEE) et autres résolutions et cartes pertinentes du SC.3, dans lesquels figurent des informations mises à jour régulièrement concernant les normes et paramètres relatifs aux voies navigables et ports E en Europe;

c) Élaborer des plans d'action en vue de l'élimination des goulets d'étranglement matériels et de la réalisation de liaisons manquantes sur certaines voies navigables E traversant le territoire de plus d'un État partie à l'AGN et formuler des propositions visant l'aménagement d'itinéraires fluviomaritimes déterminés dans le cadre de cet Accord;

d) Servir de cadre à des comité spéciaux, des groupes d'experts ou des tables rondes afin de leur permettre de mieux coordonner le développement du réseau de voies navigables E.

3. *Examen des prescriptions relatives à la sécurité et aux opérations dans le domaine de la navigation intérieure:*
- a) Organiser des échanges de vues sur certains aspects des techniques nouvelles ou améliorées utilisées dans le domaine de la navigation intérieure en vue de leur harmonisation, afin de faciliter le transport international par voie navigable en Europe et d'en assurer la promotion;
 - b) Harmoniser les prescriptions de sécurité applicables à la navigation intérieure en Europe en vue d'assurer des normes de sécurité homogènes et internationalement acceptables sur la totalité du réseau européen de voies navigables;
 - c) Unifier les prescriptions techniques applicables aux bateaux de navigation intérieure de manière à assurer un niveau de sécurité élevé sur l'ensemble du réseau européen de voies navigables et la reconnaissance réciproque, sur cette base, des certificats de bateau;
 - d) Étudier les questions liées à la reconnaissance réciproque des certificats de conducteur de bateau et autres éléments relatifs aux qualifications professionnelles dans le domaine de la navigation intérieure;
 - e) Promouvoir le secteur de la navigation de plaisance et la sécurité de ce type de navigation.
4. *Mise en œuvre d'autres mesures visant à faciliter les transports par voie navigable, telles qu'elles sont recommandées par la CEE dans le Livre blanc sur l'efficacité et la viabilité du transport par voie navigable en Europe (ECE/TRANS/SC.3/189):*
- a) Coordonner et appuyer des mesures visant à moderniser la flotte fluviale à l'échelle paneuropéenne;
 - b) Promouvoir l'usage du Service d'information fluviale et d'autres technologies de l'information et de la communication;
 - c) Aider les États membres à réagir avec efficacité aux nouvelles exigences du marché;
 - d) Aider les États membres à faire face au problème de la pénurie de main-d'œuvre à l'échelle paneuropéenne;
 - e) Aider les États membres à faire face aux défis environnementaux et à tenir compte de l'empreinte carbone du transport par voie navigable;
 - f) Aider les États membres à renforcer le cadre institutionnel et réglementaire du transport par voie navigable à l'échelle paneuropéenne.
5. *Entreprendre d'autres activités liées à la coopération régionale et internationale ou dont la mise en œuvre est demandée par le Comité des transports intérieurs de la CEE:*
- a) Coopérer avec la Commission européenne, les commissions fluviales, les organisations non gouvernementales, les organisations intergouvernementales, ainsi que d'autres commissions régionales de l'ONU et organisations ou organes du système des Nations Unies;
 - b) Travailler en étroite collaboration avec d'autres organes subsidiaires du Comité des transports intérieurs et d'autres organes de la CEE sur des questions d'intérêt commun;
 - c) Appuyer le Comité des transports intérieurs lors de l'examen de questions intersectorielles, telles que les relations entre les transports intérieurs et la sécurité ou l'environnement.